

Zeitschrift: Schweizer Schule
Herausgeber: Christlicher Lehrer- und Erzieherverein der Schweiz
Band: 51 (1964)
Heft: 5

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 11.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

paßter Menge und im richtigen Zeitpunkt einsetzt, steigen die Erträge, und auch die innere Qualität der Ernteprodukte wird verbessert. Darum ist ein kleiner Zustupf eines guten Stickstoffdüngers wie Ammonsalpeter, der zudem noch weitere boden- und pflanzenfreundliche Bestandteile enthält, von großem Nutzen. Eine schwache Handvoll pro Quadratmeter, bei Gemüsen im ersten Wachstumsdrittel, bei Obst- und Beerenarten sofort bei Vegetationsbeginn, beim Gartenrasen nach jedem 3. Schnitt, so lautet das bewährte Rezept von Balthasar Immergrün.

Es handelt sich hier um ein Repetitorium, das seine Dienste jenen Schülern anbietet, die bereits drei oder vier Jahre Französischunterricht hinter sich haben. Neben Übungen zur Grammatik, wobei den Ausnahmen und Besonderheiten größte Aufmerksamkeit geschenkt wird, bringt das Büchlein eine Menge von Wortschatz- und Einsetzübungen, Übersetzungen, einen Abriß der Grammatik und zwei Wörterverzeichnisse mit rund 1750 Vokabeln, denen der Schüler im Buche mindestens dreimal begegnet. Für einen Sekundarschüler dürften die gestellten Aufgaben zu schwierig sein, da gäbe ich Theo Marthalers Französisch-Büchlein (Logosverlag, Zürich) den Vorzug, hingegen eignet sich Hausers Repetitorium vorzüglich für Schüler von höheren Schulen und zur Vorbereitung auf Prüfungen (auch für Maturanden).

CH

MARIO VON GALLI/BERNHARD Moosbrugger: *Das Konzil*. Zweiter Bild- und Textbericht. Walter-Verlag AG, Olten 1964. 168 S. mit zahlreichen Fotos. Brosch. Fr. 8.50.

Der zweite Konzilsbericht umfaßt die

Zeit vom Tode Johannes' XXIII. bis zur Rückkehr seines Nachfolgers, Paul VI., von der Pilgerreise ins Heilige Land. Lebendig und zuverlässig rapportiert Mario von Galli im mittleren Teil des Buches über die zweite Sessio, wobei die wichtigsten Voten im Wortlaut wiedergegeben und die bei den Diskussionen hervorgetretenen Theologen und Würdenträger in Wort und Bild vorgestellt werden. Moosbruggers fotografisches Können verdient wiederum volle Anerkennung.

Wir wünschen dem 2. Band ebensoviel Erfolg, wie dem ersten beschieden war.

CH

Bücher

J. HAUSER: *Répétons les éléments*. Verlag Helbing und Lichtenhahn, Basel 1963. 116 S. Fr. 5.-.

Darlehen
erhalten Beamte und Angestellte ohne Bürgschaft.
Diskretion. Kein Kostenvorschuß. Rückporto beilegen
CREWA AG.
HERGISWIL am See

FÜR KIRCHENMUSIK EDITION CRON LUZERN

TELEPHON 041-222 88/34325 · MUSIKALIEN · BÜCHER · SCHALLPLATTEN · INSTRUMENTE

Aargauische Volksschule

In der **Gemeinde Döttingen AG** sind im Herbst oder auf Frühjahr 1964/65 an der zu eröffnenden

Heilpädagogischen Sonderschule

2-3 Lehrstellen

zu besetzen. – Die neue Stätte für praktischbildungsfähige Kinder wird als *Kleingruppenschule* in einem neueren Zweifamilienhaus samt Garten und heimeligem Umgelände eingerichtet. Es steht ihr, da auf bezirk'l'-regionaler Basis gegründet, ein Schulbus zur Verfügung.

Die dekretmäßige *Besoldung* beträgt Fr. 14000.– bis Fr. 20000.–; dazu kommen die Zulage für heilpädagogische Ausbildung sowie eine größere Ortszulage.

Voraussetzung für die Lehrtätigkeit an aargauischen heilpädagogischen Hilfs- oder Sonderschulen ist die Wahlfähigkeit als Primar-, Hauswirtschafts-, Arbeitslehrerin oder Kindergärtnerin, zusätzlich heilpädagogische Ausbildung.

Vollständige *Anmeldung* mit Wahlfähigkeitszeugnis freundlich erbeten an Schulpflege Döttingen AG

Gott fährt mit!

In jedem Auto soll eine Autobibel sein.

Preis sFr. 20.–, Luxusausführung in Leder sFr. 30.–. Porto-freie Lieferung bei Vorkasse, sonst zuzüglich sFr. 5.– Nachnahmespesen. Bibel-Service, Wien XIII., Braunschweiggasse 13-15, Österreich.

Deutsche Studentin möchte während zwei oder drei Wochen (Juli–September) mithelfen bei der Leitung eines

Schülerlagers

Anfragen an Irene Otten, Maienstraße 1, 78 Freiburg i. Br.

Schul- oder Ferienlager im Tessin?

im Jugendhaus «Madonna della Fontana» bei *Ascona!* Das 1959 renovierte Franziskanerkloster ist für Schulklassen, Schulreisen und Ferienkolonien praktisch und stilvoll eingerichtet (50 Plätze). Es liegt zentral in der touristisch, kulturell und historisch interessanten Landschaft des Lago Maggiore und ist doch abseits des «Fremdenverkehrs» im Walde des Monte Verità. Im September 1964 noch frei!

Vermietung: H. Steinle, Käferholzstraße 60, Basel.

Schweizer Schule

die vorzüglich redigierte katholische Lehrerzeitschrift

Katholische Privatschule in Basel

sucht auf den Herbst 1964 (Schulbeginn 19. Oktober)

1 Hauswirtschaftslehrerin

und auf Frühling 1965

1 Reallehrerin sprachlich-historischer Richtung

Vollamtliche Stellung; Altersversicherung.

Bewerberinnen, die sich für Erziehungs- und Schularbeit auf katholischer Grundlage interessieren, bitten wir, sich mit Eingabe der Ausweise über ihren Bildungsgang sowie mit einem ärztlichen Zeugnis zu melden an:

Rektorat der St. Theresienschule, Thiersteinerallee 51, Basel,
Tel. (061) 35 66 30.

Gemeinde Schwyz

Offene Lehrstellen: An der Gemeindeschule Schwyz sind zwei Stellen für

Primarlehrer oder Primarlehrerinnen

neu zu besetzen.

Stellenantritt: 19. Oktober 1964.

Besoldung nach der kantonalen Verordnung plus Fr. 1500.–/2000.– Ortszulage.

Handschriftliche Anmeldungen mit Lebenslauf, Zeugnissen und Photo sind bis zum 10. Juli 1964 dem Schulpräsidenten der Gemeinde Schwyz einzureichen.

Schwyz, 14. Mai 1964

Der Schulrat

Schulgemeinde Münchwilen

Für die Mittelstufen, 4.–6. Klasse, suchen wir auf den Herbst 1964

2 Primarlehrer

Wir bieten tüchtigen, einsatzfreudigen Lehrern ein gutes Arbeitsklima nebst zeitgemäßer Besoldung.

Nur gut ausgewiesene Bewerber bitten wir ihre Anmeldung mit den üblichen Unterlagen an den Präsidenten Rudolf Forrer, Münchwilen, Tel. 073/601 74 (Privat), Tel. 073/607 04 (Geschäft), einzureichen, der auch gerne weitere Auskünfte erteilt

Die Schulvorsteuerschaft

Autofahrer Achtung!

Die neuartige, automatisch rechnende *Autodistanzkarte* zeigt Ihnen jede Entfernung, von einem Ort zum andern, in genauen Straßekilometern. Zehntausende Ortsentfernungen! Präzise, dauerhafte Ausführung, handliches Taschenformat! Für die Schweiz, Deutschland und Österreich. Ein herrliches Geschenk für jeden Autofahrer. Preis nur sFr 15.–, portofrei, zollfrei, gegen Vorauszahlung oder sFr. 19.– per Postnachnahme.

KLEIN, Steyr, Hafnerstraße 4, Österreich.

EINWOHNERGEMEINDE ZUG

Schulwesen – Stellenausschreibung

Zufolge Demission wird die Stelle einer

Sekundarlehrerin

zur Bewerbung ausgeschrieben.

Stellenantritt: Montag, 17. August 1964, oder nach Vereinbarung.

Jahresgehalt: Fr. 15 200.– bis Fr. 19 200.–, ab 16. Schuljahr Fr. 20 200.– zuzüglich Teuerungszulagen, Lehrerpensionskasse.

Bewerberinnen mit entsprechenden Ausweisen belieben ihre handschriftliche Anmeldung mit Foto und Zeugnissen bis zum 10. Juli 1964 dem Schulpräsidium der Stadt Zug einzureichen.

Zug, 8. Juni 1964

Der Stadtrat von Zug

Realschule Reinach BL

mit progymnasialer Abteilung

An unserer Realschule sind auf Beginn des Schuljahres 1965/66 (Frühjahr 1965) folgende Lehrstellen zu besetzen:

3 Lehrstellen phil. I

(Pflichtstunden 29)

2 Lehrstellen phil. II

(Pflichtstunden 31, Biologie erwünscht)

Wir verlangen: 6 Semester Universitätsstudium, Mittellehrerpatent oder gleichwertigen Ausweis.

Wir bieten: Fortschrittliche Besoldung. Für ledige Lehrer Fr. 18 297.– bis Fr. 25 858.– inkl. Teuerungszulage. Für verheiratete Lehrer Fr. 18 769.– bis Fr. 26 330.– inkl. Teuerungszulage. Familienzulage Fr. 425.– pro Jahr, Kinderzulage Fr. 425.– pro Jahr und Kind. Evtl. Überstunden ein Dreißigstel der Jahresbesoldung.

Auswärtige Dienstjahre in definitiver Anstellung nach dem 22. Altersjahr werden voll angerechnet. Der Beitritt zur Versicherungskasse ist obligatorisch.

Handschriftliche Anmeldungen mit Lebenslauf, Zeugnissen usw. sind bis Mitte August 1964 dem Präsidenten der Schulpflege, Herrn A. Feigenwinter, Bruggstraße 19, Reinach BL, einzureichen.



Joseph Lortz

Geschichte der Kirche

21., völlig neubearbeitete Auflage in zwei Bänden.

Außerdem ist jetzt lieferbar:

Ungekürzte Dünndruckausgabe in einem Band.

Die Kirchengeschichte von Joseph Lortz ist »ein Standardwerk der Historiographie, das 1929 erstmals erschien, zwanzigmal neu aufgelegt, ins Französische, Englische, Italienische, Spanische, Japanische und Vietnamesische übersetzt wurde und jetzt in einer neuen, wesentlich erweiterten und bereicherten Neufassung vorliegt.« *Rheinischer Merkur*

»Dies Buch für das theologische Studium der Kirchengeschichte heute darf zugleich den Anspruch eines lebensnahen Bildungsbuches für alle aufgeschlossenen Gebildeten erheben . . . ein monumentales Geschichtsbild . . . klar begründete Wissenschaftlichkeit und ansprechende Darstellungsweise (*Theologische Revue*). Eine der besten Kirchengeschichten unserer Zeit . . . in glänzender Sprache geschrieben und . . . von ganz großer Eindrucksstärke (*Anzeiger für die Kath. Geistlichkeit*). Eine wesentliche Hilfe für das interkonfessionelle Gespräch (*Evang. Akademie Loccum*). Das Werk ist in dieser Neubearbeitung über sich hinausgewachsen (*Trierer Theologische Zeitschrift*).«

Band I: Altertum und Mittelalter. XX und 526 Seiten, 22 Tafeln, 27 Karten, kart. DM 38,—. Leinen DM 43,—.

Band II: Die Neuzeit (Die Darstellung führt bis zum 2. Vatikanischen Konzil und zur Reise Papst Pauls VI ins Heilige Land). VIII und 588 Seiten, 24 Tafeln, 19 Karten, kart. DM 46,—. Leinen DM 52,—.

Ungekürzte Dünndruckausgabe in einem Band. XXVI und 1104 Seiten, 46 Tafeln, 46 Karten, in Leinen mit Schuber DM 95,—. Bezug durch jede Buchhandlung. Ausführlicher neuer Prospekt auf Wunsch. Verlag Aschendorff. 44 Münster, Postfach 30.

Verlag Aschendorff Münster



ZUGER KANTONALBANK

ZUG

Staatsgarantie

vermittelt Ihnen

sämtliche Reisezahlungsmittel

zu vorteilhaften Bedingungen

Rom-Fahrt

30. Sept. bis 9. Okt. 1964 mit SBB (Zürich-Como I. Kl.) und bequemen Autopullman. Zehn volle Tage.
Route: Zürich, Como, Mailand, Florenz, Orvieto, Rom 3½ Tage), Neapel, Pompei, Monte Cassino, Subiaco, Assisi (2mal übernachten), Loreto, Ravenna, Padua, Venedig, Como, Zürich.
Kosten ab Zürich Fr. 355.-, alles inbegriffen.
Verlagen Sie Prospekte von: Kath. Pfarramt 9244 Niederuzwil SG

Preiswerte Briefmarken!

300 herrliche Jugoslawien sFr. 15.-, 300 herrliche Österreich nur sFr. 10.-, 1000 alle Welt nur sFr. 20.-.
Spreitzer, Wien-Schwechat, Fach 41, Österreich. Postscheckkonto Zürich VIII/54615.



Der ideale 16-mm-Filmprojektor für den Schulbetrieb

Erstklassige Tonqualität, einfachste Bedienung.
Baukastensystem: Vom Stummprojektor auf fünf verschiedene Tonmodelle ausbaubar.

Generalvertretung für die Schweiz:

ERNO PHOTO AG ZÜRICH 7/44
Restelbergstraße 49

Ein ideales Geschenk

für Sammler und Liebhaber! Gold- und Silbermedaillen berühmter Musiker. Derzeit sind lieferbar Medaillen von Mozart Beethoven, Lanner, Strauß und Verdi. Preis pro Medaille: Gold (22 Gramm Münzgold) sFr. 200.-, Silber (16 Gramm) sFr. 20.-. Sofortige Lieferung (bitte gewünschte Medaillen angeben!) bei Vorauszahlung (bar im Brief oder Postanweisung) durch Versand-Service, Wien XXI., Stammersdorferstraße 133.

Das Heilige Land

Eine Studienreise unter Leitung von
**H. H. Rektor Meinrad Kürner, St. Michael,
Zug, 10. bis 21. Oktober 1964**

Eine Reise unter wissenschaftlicher Führung, in Anlehnung an das Alte und Neue Testament und unter Berücksichtigung der modernen Sehenswürdigkeiten.

Wir besuchen: Beirut-Baalbek-Damaskus-Djerasch-Amman-Berg Nebo-Jericho-Totes Meer-Kumran-Jerusalem-Bethlehem-Hebron-Jaffa-Tel Aviv-Natanya-Tiberias-Kapernaum-Nazareth-Haifa und Akka.

Pauschalpreis pro Person: Fr. 2060.-

inklusive Flug Touristenklasse mit Swissair und Olympic Airways.

Nähtere Auskunft und Programm durch das Sekretariat des KLVS:

CITY REISEBÜRO ZUG

Bahnhofstraße 23, 6300 Zug, Tel. (042) 444 22

RORSCHACH - HEIDEN - BERGBAHN



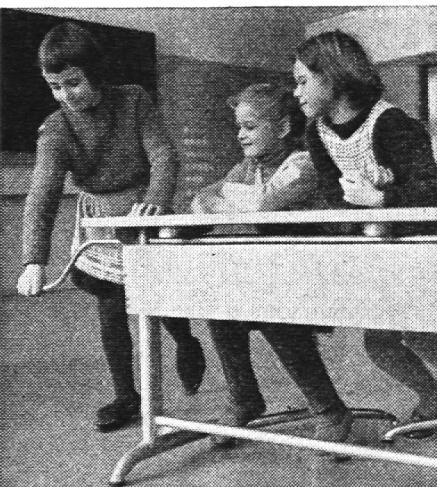
5

...am Steuer meines P 21509

fühle ich mich im Element. Hinter diesem Zeichen verbirgt sich kein Atom-U-Boot, sondern ganz schlicht ein modernes, bequemes Postauto. Heute befahre ich mit einer Schar erwartungsvoller Fe-riengäste eine klassische Alpenstrecke: Grimsel-Furka-Susten sind Höhepunkte — nicht nur in Metern gemessen — der Gletscher-Rundfahrt. Den dankbaren Touristen wird hier ein eindrucksvolles Hochgebirgspanorama vorgeführt. En passant berühren wir sogar den Rhonegletscher, unser Photoapparat kommt kaum zum Verschraufen, der Eindrücke sind fast zu viele. Das ausgedehnte Postauto-Liniennetz bietet vielfältige Möglichkeiten.



Ihr Reisebüro berät Sie gerne



Die Lienert-Schulbänke aus Einsiedeln sind kinderleicht zum Verstellen. Wenn Hans oder Pia wieder gewachsen sind, dreht man die Kurbel, und schon haben die Beine wieder Platz. Einfach praktisch!

Schulmöbel Lienert

Einsiedeln

Klostermühle

Telephon (055) 61723

Preissensation!

Achtzehn herrliche Opernschallplatten, alle zusammen nur sFr. 20.—, zwölf moderne Schlagerplatten sFr. 10.—, zwölf Platten Heimatklänge sFr. 10.—, zwölf Platten Marschmusik sFr. 10.—, sechzig verschiedene Schallplatten nur sFr. 50.—, alle fabrikneu, 17 Zentimeter, 45 Umdrehungen, fehlerfrei, für jeden Plattenspieler. Versand ins Ausland nur gegen Vorauszahlung (internationale Postanweisung oder Bargeld im Brief), portofreie Lieferung.

Versand-Service, Wien XXI., Stammersdorferstraße 133, Österreich.

Wichtig

für Schulreisen, Vereinsausflüge, Pfadfinder- und Blauringlager

In herrlicher Lage auf dem Zugerberg (Pfaffenboden) finden Sie ein neueingerichtetes Massenlager für 50–70 Personen. Kochgelegenheit und Geschirr vorhanden. Großer Aufenthaltsraum.

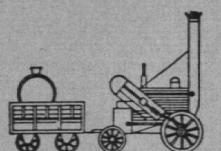
Anfragen sind zu richten an: *Fam. Arnold Rust, Hinterberg, Walchwil*, Tel. 042/78140.

Militär-Märsche

Sortiment acht Schallplatten zusammen nur sFr. 10.—. Alle Schallplatten 45 Umdrehungen, 17 Zentimeter, fabrikneu, fehlerfrei. Bei Vorauszahlung portofreie Lieferung, sonst Nachnahme sFr. 14.—.

Klein, Steyr, Hafnerstraße 4, Österreich.

Verkehrshaus



Europas größtes und modernstes Verkehrsmuseum.

Entwicklung und Technik aller Verkehrsmittel zu Wasser, zu Lande und in der Luft.

Lohnendes Ziel Ihrer Schulrei-
se. Zahlreiche Demonstrations-
modelle.

Auskünfte Telephon 041 / 394 94

Luzern

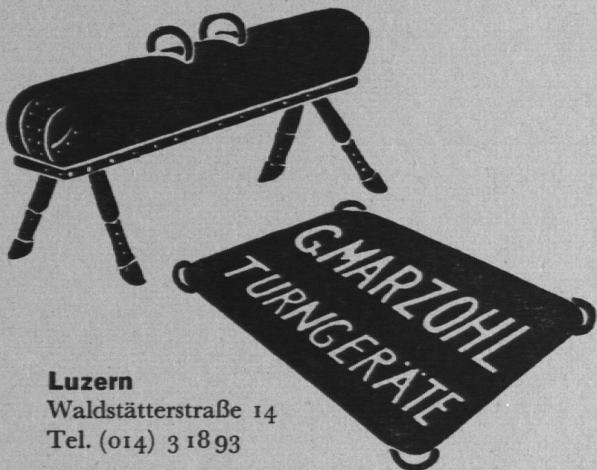
Bieten Sie Ihren Schülern als unvergessliches Erlebnis eine Wanderung durch das bezaubernde Lötschental (Wallis) mit seiner prachtvollen Alpenflora, seinen Lärchenwäldern, seinen Bergseen, seinen blauglitzenden Gletschern und schneebedeckten Gipfeln nach

FAFLERALP 1800 m

wo Sie in den *Fafleralp-Hotels* gute Unterkunft und Verpflegung erwartet. Extra Schulpakete! – Postauto Gampel-Goppenstein-Blatten. Prospekte und Auskünfte durch H. Gürke, Dir. Fafleralp-Hotels, Tel. 028/751 51.

Eine gute Adresse

Das Fachgeschäft mit der großen Auswahl und den äußerst günstigen Preisen für Turn- und Sportgeräte.



Luzern

Waldstätterstraße 14
Tel. (014) 318 93

Heimat- und Vaterlandslieder

J. Egli: «Schweizergebet». Gemischter Chor und Männerchor.

Fr. Gersbach: «An das Vaterland». Gesamtchor. Für Festanlässe für Männerchor, Frauenchor und Schülerchor.

J. B. Hilber: «Schweizergebet». Ausg. für jede Chorgattung.

P. Hindermann: «An das Vaterland». Gemischter Chor a capp.

E. A. Hoffmann: «Hoch ragt das Land». Gem. Chor a capp.

P. Alb. Zwyssig: «Schweizerpsalm». Ausgaben für jede Chorgattung.

Diese und andere Lieder senden wir Ihnen gerne auf Verlangen zur Ansicht.

MUSIKVERLAG WILLI, CHAM (Schweiz)

Telephon (042) 612 05

Turn-, Sport- und Spielgeräte

Ausstattung ganzer Turnhallen und Geräteplätze

Otto Wilhelm

Turngerätebau, Frauenfeld, Telefon (054) 728 42



Bülach-Universal

das ideale Glas zum Heißeinfüllen von Früchten und Konfitüren. Profitieren Sie von dieser einfachsten und billigsten Einmachmethode.

GLASHÜTTE BÜLACH AG



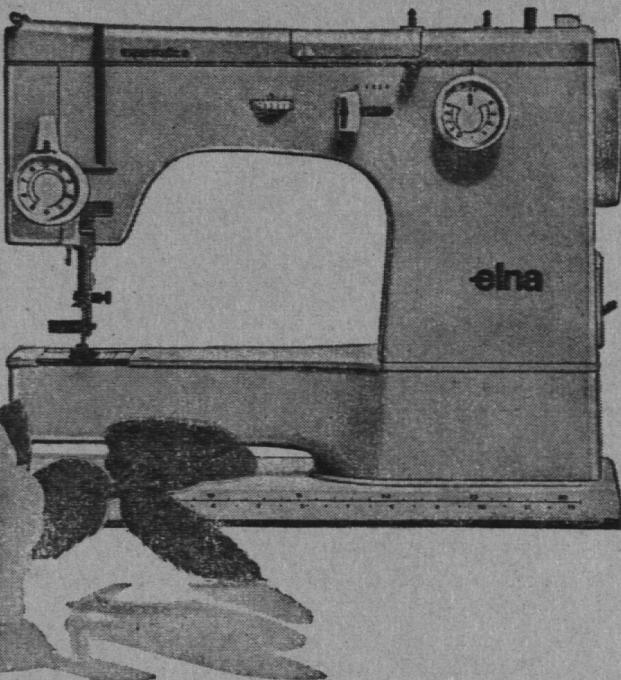
Englisch in England

lernen Sie mit Erfolg an der staatlich anerkannten
**ANGLO-CONTINENTAL
SCHOOL OF ENGLISH**

in Bournemouth (Südküste). Hauptkurse 3 bis 9 Monate; Spezialkurse 4 bis 10 Wochen; Ferienkurse Juli, August, September. Vorbereitung auf alle öffentlichen Englisch-Prüfungen. Prospekte und Auskunft kostenlos durch unsere Administration: Sekretariat ACSE, Zürich 8 Seefeldstr. 45 Tel. 051/34 49 88 und 32 73 40, Telex 52 529

Herrn Walter Abächerli, Lehrer
Melchtal OW

Die neue **-elna** ist da !



Auserlesen So formschön! So modern! Die neue **-elna** ist vielseitig
 Sie hat eingebaute und auswechselbare Schablonen in der gleichen Maschine vereint! Präzis sie stammt aus der Genfer Präzisionsindustrie. Schnell Sie wählen den Stich und die **-elna** ist mit 3 Handgriffen in 3 Sekunden geregelt! Robust 5 jährige Garantie Sparsam mit **-elna** sparen Sie Arbeit, Zeit und Geld!

Vier neue **-elna** = Vier neue Sterne

Die vollautomatische **-elna-supermatic*** bietet mit der neuartigen Kombi-Automatik über 40 praktische und verzierende Stiche. Eingebaute Knopfloch-Autamatik. Für besondere Wünsche grosse Auswahl von zusätzlichen Mustern.

Die **-elna-automatic*** bietet, wie die supermatic*, eingebaute und auswechselbare Schablonen und viele andere Neuheiten!

Die **-elna-zig zag*** mit dem neuartigen Kraftschlussmechanismus, der einen Hi-Fi-Zickzack garantiert!

Die **-elna-geradstich*** die ideale Näh- und Stopfmaschine.

-elna

GUTSCHEIN für

NAME:

ADRESSE:

Bitte auf Postkarte kleben und einsenden an Tavaro Vertretung A.G. Genf 13

- einen ausführlichen Prospekt der neuen **-elna**-Modelle
- die **-elna**-Schul-Information
- eine unverbindliche Gratis-Vorführung, (auch abends)

QSSH